

**Zeitschrift:** Schweizer Soldat : die führende Militärzeitschrift der Schweiz  
**Herausgeber:** Verlagsgenossenschaft Schweizer Soldat  
**Band:** 75 (2000)  
**Heft:** 9

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 05.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



Der Bundesrat schlägt die Beschaffung des schwedischen CV9030 CH vor.

# **Bester Schutz für die Schweizer Soldaten – der Schützenpanzer 2000**



## **Der wirkungsvollste Schützenpanzer für unsere Panzer-grenadiere**

Der CV9030 CH transportiert 11 Mann: Kdt, Fahrer, Schütze und 8 Panzergrenadiere. Er ist sowohl in Ausbildung und Unterhalt, als auch im Einsatz ausgesprochen milizfreundlich und kostenwirksam. Er ist der ideale Begleiter der Kampfpanzer.



Häggblunds Vehicle AB, SE-891 82 Örnsköldsvik, Schweden, Telefon +46 660 800 00, Fax +46 660 151 90, E-mail: [hagglunds@haggve.se](mailto:hagglunds@haggve.se) Verbindungsbüro Schweiz: Monbijoustr. 20, 3011 Bern, Tel. 031 381 66 69, Fax 031 381 11 48





SCHWEIZERISCHE ELEKTRONIKUNTERNEHMUNG AG  
ENTREPRISE SUISSE D'ELECTRONIQUE SA  
IMPRESA SVIZZERA DI ELETTRONICA SA  
SWISS ELECTRONICS ENTERPRISE CORP

Schweizerische Elektronikunternehmung AG  
Stauffacherstrasse 65, Postfach, CH-3000 Bern 22  
Telefon +41 31 323 06 17 / Fax +41 31 323 56 90  
n-marketing@swisselectronics.ch  
www.se-online.ch



Made in  
Switzerland



## ORIGINAL ARMY EYEWEAR



Korrektionsfassung aus reinem Titan  
Sonnen-Clip aus reinem Titan  
Verstellbares Elastikband  
Nasenschutz und seitlicher Blendschutz aus Leder  
Hartschalenetui

**RUAG**  
S U I S S E



The Swiss Defence & Technology Group